

Instalacja



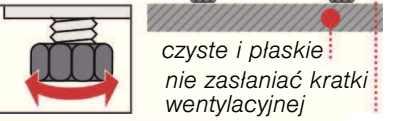
- Zakres dostawy: suszarka, instrukcja obsługi i instalacji, koszt na wyroby wełniane (w zależności od modelu).
- Sprawdzić stan suszarki pod względem szkód transportowych!
- Suszarka jest ciężka. Nie dźwigać samemu!
- Uważać na ostre krawędzie!
- Nie ustawiać w pomieszczeniu narażonym na działanie mrozu!
- Zamrażająca woda może spowodować uszkodzenia!
- W razie wątpliwości zlecić podłączenie specjalistycznie z odpowiednimi uprawnieniami!
- Nie podnosić suszarki chwytając za wystające elementy (np. drzwiczki) - ryzyko odłamania!

1. Ustawianie suszarki

- Należy zapewnić łatwy dostęp do wtyczki sieciowej.
- Ustawić urządzenie na czystym, płaskim i wytrzymałym podłożu!
- Nie zasłaniać kratki wentylacyjnej znajdującej się z przodu.
- Otoczenie suszarki utrzymywać w czystości.
- Wypoziomować suszarkę za pomocą wkręcanych nóżek. Użyć poziomicy.
- W żadnym wypadku nie usuwać wkręcanych nóżek!



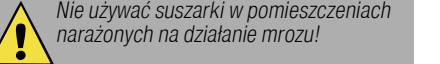
Nie ustawiać suszarki za drzwiami lub drzwiami przesuwymi, które mogłyby blokować lub utrudniać dostęp do drzwiczek suszarki oraz ich otwieranie! Uniemożliwi to dzieciom zamknięcie się w środku i wyeliminuje zagrożenie życia.



2. Podłączenie do sieci

- Urządzenie podłączyć zgodnie z przepisami do gniazda zasilania prądem zmiennym z uziemieniem, w razie wątpliwości zlecić skontrolowanie gniazda sieciowego specjalistycznie!
- Napięcie sieciowe musi być zgodne z napięciem podanym na tabliczce znamionowej urządzenia (→ strona 10)!
- Na tabliczce znamionowej podane są również parametry przyłącza oraz wymagany bezpiecznik.

Ochrona przed mrozem



Nie używać suszarki w pomieszczeniach narażonych na działanie mrozu!

Przygotowanie

1. Opróżnić pojemnik skondensowanej wody → strona 4.
2. Ustawić programator na dowolny program.
3. Naciśnąć przycisk **start** → skondensowana woda jest pompowana do pojemnika.
4. Odczekać 5 min. i ponownie opróżnić pojemnik skondensowanej wody.
5. Ustawić programator na **Wylączenie**.

Transport

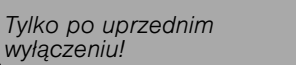


- Przygotowanie suszarki → patrz Ochrona przed mrozem.
- Suszarkę transportować w pozycji pionowej.
- Po transporcie nie uruchamiać suszarki przez dwie godziny.



W suszarce znajdują się resztki wody. Pochyłe ustawienie suszarki może spowodować jej wyciekanie.

Konserwacja i czyszczenie



Tylko po uprzednim wylączeniu!



Wymiennik ciepła
Wymiennik ciepła suszarki jest automatycznie oczyszczany podczas suszenia, na wyświetlaczu pojawia się **Cin**. Nie wyciągać pojemnika skondensowanej wody podczas procesu oczyszczania.



Obudowa suszarki, panel obsługi, kratka wentylacyjna
Przetrzeć wilgotną, miękką ściereczką.
Nie używać żadnych żrących środków czyszczących ani rozpuszczalników.
Natychmiast usuwać pozostałości środków piorących i czyszczących.
Podczas suszenia między szybko a uszczelką może gromadzić się woda. Nie ma to żadnego wpływu na działanie suszarki!



Filtr w pojemniku skondensowanej wody
Podczas opróżniania pojemnika skondensowanej wody filtr jest automatycznie oczyszczany. Pomimo to należy regularnie czyścić filtr pod bieżącą wodą → Zapobiega odkładaniu się trudnych do usunięcia osadów/zanieczyszczeń.
Czyszczenie jest konieczne, gdy po opróżnieniu pojemnika skondensowanej wody na wyświetlaczu nadal miga symbol **W**.

1. Wyciągnąć pojemnik skondensowanej wody.
2. Wyciągnąć filtr z mocowania.
3. Oczyszczyć filtr pod bieżącą wodą lub w zmywarce.
4. Włożyć filtr do pojemnika.
5. Wsunąć pojemnik skondensowanej wody, aż zaskoczy na swoje miejsce.



Suszarki używać wyłącznie, gdy filtr jest włożony!



Czujniki wilgotności
Suszarka jest wyposażona w czujniki wilgotności ze stali nierdzewnej. Czujniki mierzą stopień wilgotności białizny. Po dłuższym okresie użytkowania na czujnikach może osadzić się warstwa kamienia.



1. Otworzyć drzwiczki.
2. Czujniki wilgotności czyścić szorstką stroną zwilżonej gąbki.



Nie używać czyścików z wełny stalowej ani środków do szorowania!

Dane techniczne

- **Wymiary (gi. x szer. x wys.)** 60 x 60 x 85 cm (regulowana wysokość)
- **Ciężar** ok. 53 kg
- **Maks. załadowanie** 7 kg
- **Pojemnik skondensowanej wody** 4,0 l
- **Napięcie przyłączeniowe** 220-240 V
- **Moc przyłączeniowa** maks. 1000 W
- **Bezpiecznik** 10 A
- **Temperatura otoczenia** 5 - 35°C
- **Symbol produktu/r Numer fabryczny** Wewnętrzna strona drzwiczek

Tabliczka znamionowa znajduje się z tyłu suszarki.

- **Parametry zużycia** Podane wartości zostały zmierzone w znormalizowanych warunkach i mają charakter orientacyjny.

	Prędkość wirowania obr./min. (wilgotność końcowa)	Czas suszenia w min**	Zużycie energii w kWh**
Bawełna 7 kg			
Do szafy*	1400 (ok. 50%)	112	1,35
	1000 (ok. 60%)	131	1,60
	800 (ok. 70%)	150	1,86
Do prasowania*	1400 (ok. 50%)	80	0,96
	1000 (ok. 60%)	99	1,22
	800 (ok. 70%)	118	1,47
Syntetyki 3,5 kg			
Do szafy*	800 (ok. 40%)	51	0,56
	600 (ok. 50%)	63	0,70

*Programy kontrolne według normy DIN EN 61121

**Rzeczywiste wartości mogą odbiegać od podanych w zależności od rodzaju tkaniny, doboru tkanin do suszenia, wilgotności końcowej tekstyliów, jak również ilości białizny włożonej do suszarki.

- **Oświetlenie bębna (żarówka E14, 25W)**
Oświetlenie wnętrza bębna włącza się po otworzeniu lub zamknięciu drzwiczek, a także po uruchomieniu programu; gaśnie samoczynnie. Wymiana żarówki → strona 10.

Wypożyczenie opcjonalne

(dostępne w serwisie pod podanym numerem katalogowym)



Podest
Ułatwia wkládanie i wyjmowanie białizny. Wysuwany kosz może służyć do transportowania białizny.



Zestaw połączeniowy do tworzenia kolumny pralka-suszarka
W celu zaoszczędzenia miejsca suszarkę można ustawić na przystosowanej do tego celu pralce o identycznej głębokości i szerokości. Do mocowania suszarki na pralce używać wyłącznie zestawu połączeniowego.



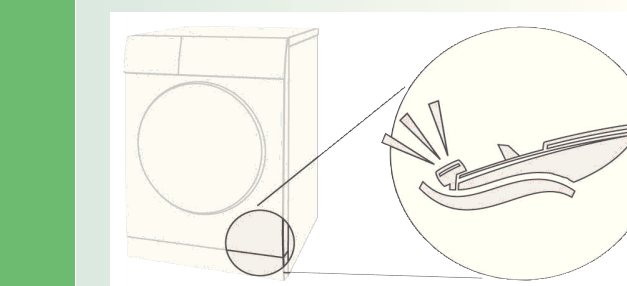
Jak WZ 20310, ale z wysuwającym blatem roboczym.



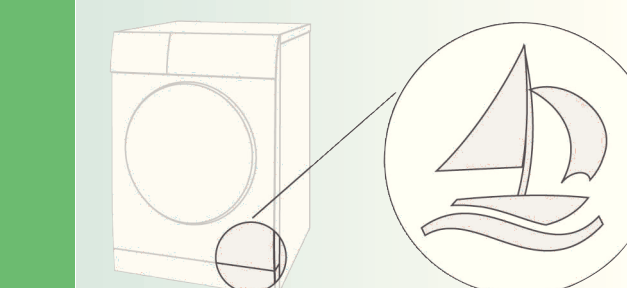
Zabudowa pod blatem
Zamiast zwykłej pokrywy urządzenia fachowiec powinien bezwzględnie zamontować pokrywę blaszaną.

Normalne odgłosy

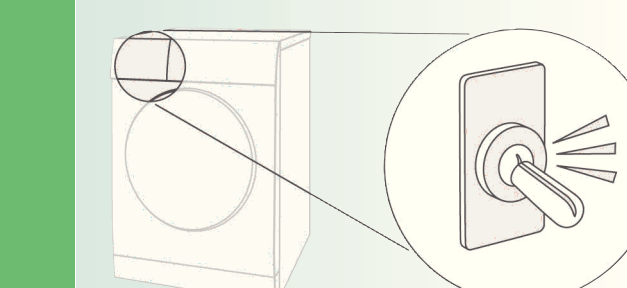
Powstawanie odgłosów podczas procesu suszenia jest normalne i spowodowane pracą kompresora oraz pompy.



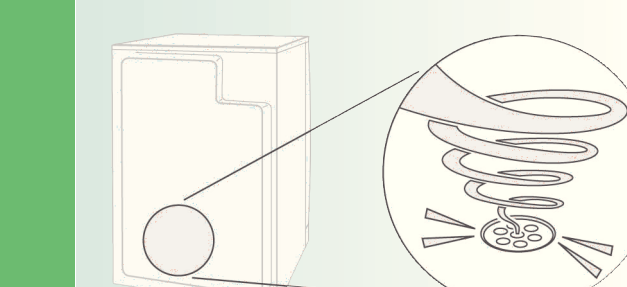
Kompresor sprawia, że w suszarce od czasu do czasu powstaje warkot.



Odgłos ten powstaje na skutek wietrzenia, co jakiś czas kompresora suszarki.



Automatyczne czyszczenie suszarki jest przyczyną powstawania odgłosów klikania.



Pompa pompuje skondensowaną wodę do pojemnika; przy tym słyszalne są odgłosy pompowania.

Co robić gdy ...



Jeżeli usterki nie da się usunąć we własnym zakresie, prosimy o kontakt z serwisem. Postaramy się znaleźć odpowiednie rozwiązanie, tak, aby uniknąć niepotrzebnych wizyt technika. Zapewniamy, iż mogą Państwo w pełni polegać na kompetencjach producenta, a naprawa przeprowadzona zostanie przez wyszkolonego technika serwisowego, który dysponuje wyłącznie oryginalnymi częściami zamiennymi. Dane kontaktowe znajdą Państwo poniżej, bądź też w dołączonym wykazie punktów serwisowych:
– **PL 0801 191 534**

Prosimy o podanie serwisowi numeru wyrobu (E-Nr.) oraz numeru seryjnego (FD) urządzenia (patrz na stronie wewnętrznej drzwi). Proszę ustawić programator na **Wylączenie** i wyciągnąć wtyczkę z gniazda sieciowego.

- **Lampka kontrolna **start** nie świeci się.** Czy wtyczka sieciowa jest włożona do gniazda? Czy wybrany jest program?
- **Miga symbol **W** oraz lampka kontrolna **start**.** Opróżnić pojemnik skondensowanej wody → strona 4. W razie potrzeby oczyścić filtr z pojemnika skondensowanej wody → strona 6. Po każdym transporcie nie uruchamiać suszarki przez dwie godziny.
- **Miga symbol **W** oraz lampka kontrolna **start**.** Oczyszczyć filtry wylapujące strzępki pod bieżącą wodą → strona 4.
- **Suszarka nie włącza się.** Czy naciśnięty został przycisk **start**? Czy drzwiczki są zamknięte? Czy program jest wybrany? Czy temperatura otoczenia przekracza 5 °C?
- **Woda wylewa się.** Wypoziomować suszarkę.
- **Drzwiczki otwierają się samoczynnie.** Docisnąć drzwiczki aż do słyszalnego zatrzaśnięcia zamka.
- **Rezultat suszenia nie jest zadowalający (pranie zbyt mokre).** Ciepła białizna sprawia wrażenie bardziej wilgotnej niż jest w rzeczywistości! Wybrany program nie jest odpowiedni do załadowanego prania. Wybrać inny program suszenia lub dodatkowo program czasowy → strona 7. Dokładnie ustawić rezultat suszenia → strona 1 - 2. Cienka warstwa kamienia na czujnikach wilgotności → oczyścić czujniki wilgotności → strona 9. Przerwanie programu, np. pełen pojemnik, awaria zasilania, otwarte drzwiczki lub osiągnięty maksymalny czas suszenia.
- **Czas suszenia za długi.** Oczyszczyć filtry wylapujące strzępki pod bieżącą wodą → strona 4. Niedostateczny dopływ powietrza → zapewnić odpowiednią cyrkulację powietrza. Ewent. zasłonięta kratka wentylacyjna → odstąpić → strona 8. Temperatura otoczenia przekracza 35 °C → przewietrzyć.
- **Wilgotność w pomieszczeniu znacznie wzrasta.** Dostatecznie często wietrzyć pomieszczenie.
- **Na wyświetlaczu pojawia się **Cin**.** To nie usterka! Automatyczne czyszczenie wymiennika ciepła. Nie opróżniać pojemnika skondensowanej wody.
- **Awaria zasilania.** Białiznę natychmiast wyjąć z suszarki i rozłożyć. Może wydobywać się ciepło.
- **Nie działa oświetlenie bębna.** Wyjąć wtyczkę, odchylić pokrywę znajdującą się wewnątrz nad drzwiczkami (śrubokrętem Torx 20) i wymienić żarówkę. Zamknąć pokrywę. Nigdy nie używać suszarki bez pokrywy!
- **Od czasu do czasu dodatkowe odgłosy i wibracje.** To nie usterka! Normalne odgłosy → strona 11.
- **Głośny warkot trwający kilka sekund.** Czy pojemnik skondensowanej wody jest całkowicie wsunięty? → Wsunąć do końca pojemnik skondensowanej wody. To nie usterka! Normalne odgłosy → strona 11.

Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa



Sytuacja awaryjna – Natychmiast wyciągnąć wtyczkę z gniazda lub wyłączyć bezpiecznik.

Suszarki używać WYŁĄCZNIE... – w pomieszczeniach gospodarstwa domowego.
– do suszenia tekstyliów.

Suszarki NIGDY... – nie używać do celów innych niż opisano powyżej.
– nie poddawać przeróbkom technicznym.

Zagrożenia – Dzieci i osoby nieprzeszkolone nie mogą obsługiwać suszarki.
– Nie pozostawiać dzieci bez opieki w pobliżu suszarki.
– Zwierzętom domowym uniemożliwić dostęp do suszarki.
– Wyjąć wszystkie przedmioty z kieszeni tekstyliów przeznaczonych do suszenia.
– Zwrócić szczególną uwagę na zapalniki → **Niebezpieczeństwo wybuchu!**
– Nie opierać się o drzwiczki i nie siadać na nich → **Niebezpieczeństwo przewrocenia!**

Instalacja – Przymocować luźne przewody → **Niebezpieczeństwo potknięcia się!**
– Nie używać suszarki w pomieszczeniach narażonych na działanie mrozu.
– Suszarkę podłączyć zgodnie z przepisami do gniazda zasilania prądem zmiennym z uziemieniem, ponieważ w przeciwnym razie nie można zagwarantować bezpieczeństwa.
– Przewody muszą mieć odpowiedni przekrój poprzeczny.

Podłączenie do sieci – Używać wyłącznie wyłączników różnicowo-prądowych ze znakiem: 
– Wtyczka i gniazdo sieciowe muszą pasować do siebie.
– Nie używać żadnych rozdzielaczy/wtyczek pośrednich i/lub przedłużaczy.
– Nie dotykać mokrymi rękami → **Niebezpieczeństwo porażenia prądem!**
– Nigdy nie wyciągać wtyczki ciągnąc za przewód.
– Chronić przewód sieciowy przed uszkodzeniami → **Niebezpieczeństwo porażenia prądem!**

Użytkowanie – Do bębna wkładać wyłącznie białiznę.
– Przed włączeniem suszarki skontrolować zawartość bębna!
– Nie używać suszarki, jeśli białizna miała styczność z rozpuszczalnikami, olejem, woskiem, tłuszczem lub farbą (np. lakierem do włosów, zmywaczem do paznokci, odplamiaczem, benzyną ekstrakcyjną itp.) → **Niebezpieczeństwo pożaru/ wybuchu!**

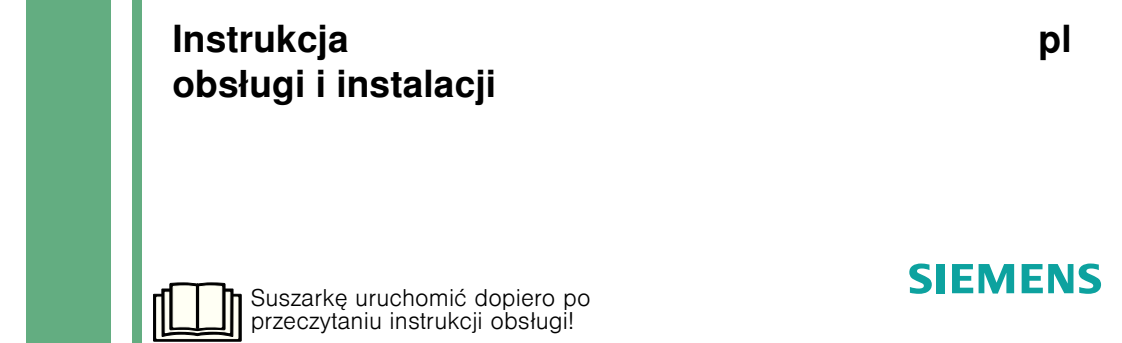
– Zagrożenie ze strony pyłu (np. pyłu węglowego, mąki): nie używać suszarki → **Niebezpieczeństwo wybuchu!**
– Nie używać suszarki, jeśli białizna zawiera piankę lub pianogumę → Elastyczny materiał może zostać zniszczony, a suszarka uszkodzona w wyniku deformacji tworzyw spienionych.
– Po zakończeniu programu wyłączyć suszarkę.
– Skondensowana woda nie nadaje się do picia i może być zanieczyszczona strzępkami tkanin!

Uszkodzenie – Nie używać niesprawnej suszarki, a w przypadku podejrzenia uszkodzenia naprawę zlecić wyłącznie serwisowi.
– Nie używać suszarki z uszkodzonym przewodem sieciowym. Wymianę uszkodzonego przewodu sieciowego zlecić wyłącznie serwisowi, aby uniknąć potencjalnych zagrożeń.

– Przed przystąpieniem do wymiany żarówki oświetlającej wnętrze bębna konieczne jest wyjąć wtyczkę z gniazda sieciowego → **Niebezpieczeństwo porażenia prądem!**

Części zamienne – Ze względów bezpieczeństwa stosować wyłącznie oryginalne części zamienne i wyposażenie dodatkowe.

Utylizacja – Suszarka: wyciągnąć wtyczkę z gniazda, a następnie odciąć przewód sieciowy przy urządzeniu.
– Przekazać do publicznego punktu utylizacji.
– Wymiennik ciepła zawiera wymieniony w protokole z Kioto fluorowany gaz cieplarniany R407C → utylizować zgodnie z przepisami. Zawartość: 0,43 kg.
– Opakowanie: żadnych części opakowania nie dawać dzieciom do zabawy → **Niebezpieczeństwo uduszenia!**
– Wszystkie materiały są przyjazne dla środowiska i nadają się do recyklingu. Należy je usunąć zgodnie z przepisami o ochronie środowiska naturalnego.



Nowa suszarka

Gratulujemy zakupu nowoczesnego, najwyższej jakości urządzenia gospodarstwa domowego marki Siemens!

Suszarka kondensacyjna z wymiennikiem ciepła i funkcją automatycznego czyszczenia charakteryzuje się oszczędnym zużyciem energii i niezawodnym działaniem → *strona 6*.

Każda suszarka opuszczająca naszą fabrykę jest poddawana szczegółowej kontroli pod względem funkcjonowania i nienagannego stanu.

W razie pytań prosimy o skontaktowanie się z naszym serwisem.

Utylizacja zgodna z przepisami o ochronie środowiska naturalnego

Opakowania usuwać zgodnie z przepisami o ochronie środowiska naturalnego.

Urządzenie to zostało oznaczone zgodnie z europejską Dyrektywą 2002/96/WE o zużytych urządzeniach elektrycznych i elektronicznych (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Dyrektywa ta określa zasady obowiązujące w całej Unii Europejskiej w zakresie zwrotu i wtórny wykorzystania zużytych urządzeń.

Szczegółowe informacje i paletę naszych produktów znajdują Państwo na naszej stronie internetowej: www.siemens-home.com

Spis treści

	Strona
Przygotowanie	2
Nastawianie programów	2
Suszenie	3/4
Wskazówki dotyczące bielizny	5
O tym należy koniecznie pamiętać...	6
Przegląd programów	7
Instalacja	8
Ochrona przed mrozem / Transport	8
Konserwacja i czyszczenie	9
Dane techniczne	10
Wyposażenie opcjonalne	10
Normalne odgłosy	11
Co robić gdy ... / Serwis	12
Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa	13

Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

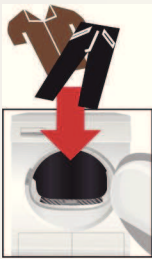
- wyłącznie do użytku w gospodarstwach domowych,
- tylko do suszenia tekstyliów pranych w wodzie.

Nie pozostawiać dzieci bez opieki w pobliżu suszarki!
Uniemożliwić dostęp do suszarki zwierzętom domowym!

Przygotowanie Instalacja patrz strona 8

Nigdy nie włączać uszkodzonej suszarki!
Skontaktować się z serwisem!

Tylko suchymi rękami!
Chwytać tylko za wtyczkę!



Posortować bieliznę +

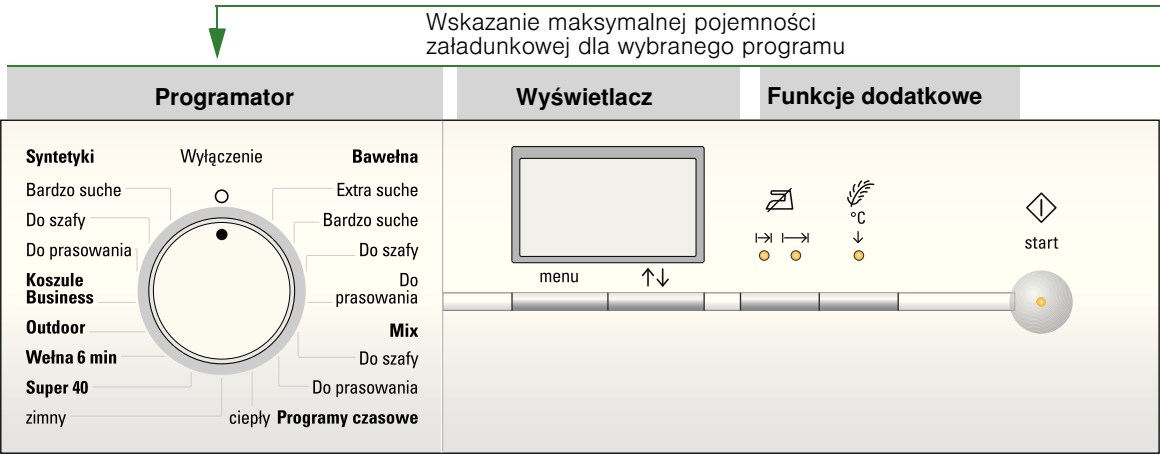
Wyjąć wszystkie przedmioty z kieszeni.
Zwrócić uwagę na zapalniczki!
Przed napełnieniem bęben musi być pusty!

Patrz przegląd programów na stronie 7.
Patrz również oddzielna instrukcja "Kosz na węgiel" (w zależności od modelu).

Wybór programu

Wybrać p...

... i dopasować do indy...



Wszytkie przyciski wystarczy lekkie do...

Suszarki używać wy...
włożone są filtry wy...

		Do wyboru ustawień.	■ menu (Opcje)	■ °C ↓ (Delikatne)	Zredukowana temperatura dla delikatnych tkanin (np. poliakryl, poliamid, elastan lub acetat).
		Do zmiany wszystkich ustawień na wyświetlaczu.	■ ↑↓ (Zmiana)	■ (Ochrona przed zagnieceniami)	Redukuje zagniecenia i przedłuża czas ochrony przed zakończeniem programu; dwustopniowa regulacja.
1 -24 godz.	Koniec programu za ... (w zależności od wybranego programu, np. 1:54h → 2h, zawsze do najbliższej pełnej godziny).		Opóźniony start	Wskazniki stanu	Pokazywanie stanu przebiegu programu. Suszenie, Do prasowania, Do szafy, Gotowe/ochrona
0, 1, 2, 3, 4	Czterostopniowa regulacja głośności sygnału: 0 (wyl.), 1 (cichy), 2 (normalny), 3 (głośny), 4 (bardzo głośny).		Sygnal	Wskazniki serwisowe	Oczyszczyć filtry wytapujące strzępki pod bieżącą wodą. Opróżnić pojemnik skondensowanej wody. Ewentualnie oczyścić filtr z pojemnika skondensowanej wody.
Wł.-Wyl.	Zabezpieczenie przed przypadkową zmianą ustawionych funkcji (przytrzymać przez 5 sekund przycisk menu (Opcje)).		Blokada urządzenia (w zależności od modelu)	Filtry wytapujące strzępki	
0, 1, 2, 3	Rezultat suszenia (np. do szafy) można zwiększać trójstopniowo (1 - maks. 3) dla programów Bawełna , Syntetyki , Mix oraz Super 40 → ustawienie wstępne = 0. Po dokładnym ustawieniu jednego z programów ustawienie zostanie zachowane dla innych programów.		Dokładne ustawienie rezultatu suszenia	Pojemnik	
600-1800	Prędkość wirowania w pralce, wyłącznie do precyzyjnego określenia przewidywanego czasu suszenia.		Prędkość wirowania		

Kontrolować
stan suszarki

Włożyć wtyczkę
do gniazda

Napełnić bęben

linę

+ nastawienie
program suszenia ...

Względnych potrzeb

sa sensoryczne,
tknięcie!

Naciśnięcie przycisk start

Włóż, gdy
włapujące strzępki!

z wydłużonym czasem

ed zagnieceniami po

na przed zagnieceniami.

dą → strona 4.

anej wody → strona 9.

Suszenie



Podczas suszenia nie wyciągać/opróżniać
pojemnika skondensowanej wody

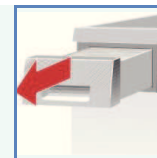


Opróżnianie pojemnika skondensowanej wody

Pojemnik opróżniać **po każdym** suszeniu, ale nie w trakcie suszenia.

1. Wyciągnąć pojemnik skondensowanej wody i trzymać go poziomo.
2. Wylać skondensowaną wodę.
3. Wsunąć pojemnik do oporu.

Jeśli miga lampka kontrolna **Pojemnik** → strona 9.

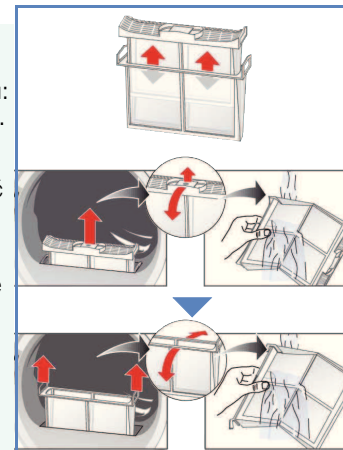


Czyszczenie filtrów wyłapujących strzępki

Filtr wyłapujący strzępki składa się z dwóch części.

Wewnętrzny filtr wyłapujący strzępki należy czyścić **po każdym** suszeniu:

1. Otworzyć drzwiczki. Usunąć strzępki z drzwiczek/obszaru drzwiczek.
 2. Wyciągnąć wewnętrzny filtr wyłapujący strzępki i rozłożyć go.
 3. Usunąć strzępki tkanin (zgarnąć je z filtra dłonią).
- Silnie zanieczyszczony lub zatkany filtr wyłapujący strzępki przepłukać pod bieżącą wodą, a następnie dokładnie wysuszyć.

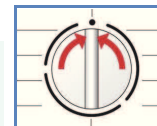


Zewnętrzny filtr wyłapujący strzępki należy czyścić **po każdym 5** procesie suszenia:

4. Wyjąć zewnętrzny filtr wyłapujący strzępki.
5. Rozłożyć i usunąć strzępki tkanin. Przepłukać filtr pod bieżącą wodą i dokładnie wysuszyć!
6. Złożyć filtr, zmontować obie części i ponownie włożyć do suszarki.

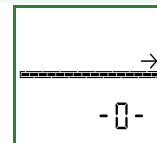
Wyłączanie suszarki

Ustawić programator na **Wyłączenie**.
Nie pozostawiać bielizny w suszarce!



Wymywanie bielizny

Suszarka posiada funkcję automatycznej ochrony przed zagnieceniami. Po zakończeniu programu bęben jest cyklicznie wprawiany w ruch przez 30 minut. Bielizna pozostaje rozluźniona i miękka (w przypadku wybrania funkcji dodatkowej **→** **(Ochrona przed zagnieceniami)** przez 60 minut).



Zakończenie programu gdy na wyświetlaczu zaświeci się **→**

Wstrzymanie programu Dokładanie lub wyjmowanie bielizny.



Proces suszenia można na krótko przerwać w celu dołożenia lub wyjęcia bielizny. Wybrany program należy następnie kontynuować i zakończyć!



Nigdy nie wyłączać suszarki przed zakończeniem procesu suszenia!

1. Otworzyć drzwiczki, proces suszenia zostaje przerwany.
2. Dołożyć lub wyjąć bieliznę i zamknąć drzwiczki.
3. W razie potrzeby ponownie wybrać program i funkcje dodatkowe.
4. Naciśnąć przycisk **start**. Po kilku minutach zostanie aktualizowany czas pozostały do zakończenia programu.

Wskazówki dotyczące białizny ...



Oznakowanie na tekstyliach

Przestrzegać zaleceń podanych przez producenta!

- ☒ Suszenie przy standardowej temperaturze.
- ☒ Suszenie w niskiej temperaturze → dodatkowo wybrać  °C ↓ (**Delikatne**).
- ☒ Nie suszyć w suszarce.



Bezwzględnie przestrzegać wskazówek bezpieczeństwa ze strony 13!

Na przykład nie suszyć w suszarce niżej wymienionych tekstyliów:

- tekstyliów nieprzepuszczających powietrza (np. z powłoką gumową).
- tkanin delikatnych (jedwabiu, firanek syntetycznych) → ulegają zagnieceniu!
- białizny zabrudzonej olejem.



Praktyczne wskazówki dotyczące suszenia

- W celu uzyskania równomiernego rezultatu suszenia sortować białiznę według rodzajów tkanin i programów suszenia.
- Bardzo małe tekstylia (np. skarpetki dziecięce) suszyć zawsze razem z dużymi rzeczami (np. ręcznikiem).
- Zamknąć zamki błyskawiczne, zapiąć haftki, pętelki i guziki poszewek. Związać paski z tkaniny, tasiemki fartuchów itp.
- Syntetyków nie suszyć zbyt mocno → ryzyko zagniecenia! Rozwiesić je w celu całkowitego wysuszenia.
- Wełny nie suszyć w suszarce, tylko odświeżać → strona 7 program **Wełna 6 min** (w zależności od modelu).
- Nie prasować natychmiast po wysuszeniu, złożyć białiznę na pewien czas → wilgotność końcowa rozmieści się wtedy równomiernie.
- Dżianiny (np. podkoszulki, białizna trykotowa) często zbiegają się podczas pierwszego suszenia. → Nie stosować programu **Extra suche**.
- Białizna krochmalona nadaje się tylko warunkowo do suszenia w suszarce → krochmal pozostawia bowiem nalot, który wywiera niekorzystny wpływ na suszenie.
- Płyn do płukania tkanin używany podczas prania białizny przeznaczonej do suszenia dozować według wskazówek producenta.
- W przypadku niewielkiego załadunku wybierać Zeitprogramm (Program czasowy) → optymalizacja rezultatu suszenia.

Ochrona środowiska / Wskazówki dotyczące oszczędzania

- Przed włożeniem do suszarki gruntownie odwirować białiznę w pralce → wyższe prędkości obrotowe skracają proces suszenia i zmniejszają zużycie energii. Wirować również syntetyki.
- Wykorzystać maksymalną pojemność załadunkową, ale nie przekraczać jej → Przegląd programów strona 7.
- Podczas suszenia zapewnić dobrą wentylację pomieszczenia.
- Nie zasłaniać ani nie zaklejać kratki wentylacyjnej.

O tym należy koniecznie pamiętać ...

Suszarka jest wyjątkowo energooszczędna i pod względem technicznym charakteryzuje się posiadaniem obiegu zimnego powietrza, dzięki któremu, podobnie jak w lodówkach, ekonomicznie zużywa energię. Wymiennik ciepła suszarki jest automatycznie oczyszczany podczas suszenia. Należy regularnie czyścić filtry wylapujące strzępki oraz filtr w pojemniku skondensowanej wody.



Nigdy nie używać suszarki bez filtra wylapującego strzępki i pojemnika skondensowanej wody!

Filtry wylapujące strzępki

Podczas suszenia strzępki i włosy z białizny gromadzą się w filtrze wylapującym strzępki. Zapchany filtr wylapujący strzępki może prowadzić do zmniejszenia wymiany ciepła. Z tego względu należy koniecznie czyścić filtry wylapujące strzępki po każdym suszeniu. Regularnie przepłukiwać pod bieżącą wodą → strona 4.

Filtr w pojemniku skondensowanej wody

Filtr w pojemniku skondensowanej wody oczyszcza tę wodę. Skondensowana woda potrzebna jest do automatycznego czyszczenia suszarki. Filtr należy regularnie czyścić pod bieżącą wodą. Przed czyszczeniem filtra koniecznie opróżnić pojemnik skondensowanej wody → strona 9.

Tkaniny

Nie suszyć tkanin, które miały styczność z rozpuszczalnikiem, olejem, woskiem, tłuszczem lub farbą, np. lakierem do włosów, zmywaczem do paznokci, odplamiaczem, benzyną ekstrakcyjną itp. Opróżnić kieszenie ubrań. Nie suszyć tkanin nieprzepuszczających powietrza. Unikać suszenia białizny pozostawiającej dużo kłacek. Wełnę tylko odświeżać nastawiając program do wełny.



Po suszeniu: **bieliznę ...**

- prasować
- lekko przeprasować
- nie prasować
- maglować

	koszulki	koszule	spodnie	spodnice/sukienki	odzież sportowa	odzież robocza	skafandry	plaszczki kapielowe	bielizna osobista	skarpetki	pościel	obrusy	ręczniki trote	ręczniki/ścieraczki
Bawełna	maks. 7 kg													
Do prasowania		✓	✓	✓		✓			✓		✓	✓		✓
Do szafy		✓				✓			✓	✓	✓	✓		✓
Bardzo suche									✓	✓	✓	✓		✓
Extra suche								✓			✓			✓
Syntetyki	maks. 3,5 kg													
Do prasowania		✓	✓	✓	✓	✓	✓		✓	✓				
Do szafy		✓			✓	✓	✓		✓	✓				
Bardzo suche							✓				✓	✓		
Mix	maks. 3 kg													
Do szafy / Do prasowania														
Koszule/Business	maks. 3 kg													
Outdoor	maks. 1,5 kg													
Wetna 6 min	maks. 3 kg													
Super 40	maks. 2 kg													
Programy czasowe ciepły	maks. 3 kg													
Programy czasowe zimny	maks. 3 kg													

0510 / 9000545871

Siemens Electrogeräte GmbH
Carl-Wery Str. 34
81739 München/Deutschland

WT46W561BY

Instalacja



- Zakres dostawy: suszarka, instrukcja obsługi i instalacji, kosz na wyroby włniane (w zależności od modelu).
- Sprawdzić stan suszarki pod względem szkód transportowych!
- Suszarka jest ciężka. Nie dźwigać samemu!
- Uważać na ostre krawędzie!
- Nie ustawiać w pomieszczeniu narażonym na działanie mrozu!
- Zamarzająca woda może spowodować uszkodzenia!
- W razie wątpliwości zlecić podłączenie specjalście z odpowiednimi uprawnieniami!
- Nie podnosić suszarki chwytając za wystające elementy (np. drzwiczki) - ryzyko odłamania!

1.

Ustawianie suszarki

- Należy zapewnić łatwy dostęp do wtyczki sieciowej.
- Ustawić urządzenie na czystym, płaskim i wytrzymałym podłożu!
- Nie zasłaniać kratki wentylacyjnej znajdującej się z przodu.
- Otoczenie suszarki utrzymywać w czystości.
- Wypoziomować suszarkę za pomocą wkręcanych nóżek. Użyć poziomicy.
- W żadnym wypadku nie usuwać wkręcanych nóżek!



Wyjąć z bębna wszystkie akcesoria.
Bęben musi być pusty!



Nie ustawiać suszarki za drzwiami lub drzwiami przesuwными, które mogłyby blokować lub utrudniać dostęp do drzwiczek suszarki oraz ich otwieranie! Uniemożliwi to dzieciom zamknięcie się w środku i wyeliminuje zagrożenie życia.

2.

Podłączenie do sieci patrz Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa → strona 13.

- Urządzenie podłączyć zgodnie z przepisami do gniazda zasilania prądem zmiennym z uziemieniem, w razie wątpliwości zlecić skontrolowanie gniazda sieciowego specjalście!
- Napięcie sieciowe musi być zgodne z napięciem podanym na tabliczce znamionowej urządzenia (→ strona 10)!
- Na tabliczce znamionowej podane są również parametry przyłącza oraz wymagany bezpiecznik.

Ochrona przed mrozem



Nie używać suszarki w pomieszczeniach narażonych na działanie mrozu!



Przygotowanie

1. Opróżnić pojemnik skondensowanej wody → strona 4.
2. Ustawić programator na dowolny program.
3. Nacisnąć przycisk **start** → skondensowana woda jest pompowana do pojemnika.
4. Odczekać 5 min. i ponownie opróżnić pojemnik skondensowanej wody.
5. Ustawić programator na **Wyłączenie**.

Transport



- Przygotowanie suszarki → patrz Ochrona przed mrozem.
- Suszarkę transportować w pozycji pionowej.
- Po transporcie nie uruchamiać suszarki przez dwie godziny.



W suszarce znajdują się resztki wody. Pochyłe ustawienie suszarki może spowodować jej wyciekanie.

Konserwacja i czyszczenie



Tylko po uprzednim wyłączeniu!



Wymiennik ciepła

Wymiennik ciepła suszarki jest automatycznie oczyszczany podczas suszenia, na wyświetlaczu pojawia się **Cln**. Nie wyciągać pojemnika skondensowanej wody podczas procesu oczyszczania.



Obudowa suszarki, panel obsługi, kratka wentylacyjna

Przetrzeć wilgotną, miękką ściereczką.

Nie używać żadnych żrących środków czyszczących ani rozpuszczalników.

Natychmiast usuwać pozostałości środków piorących i czyszczących.

Podczas suszenia między szybką a uszczelką może gromadzić się woda. Nie ma to żadnego wpływu na działanie suszarki!

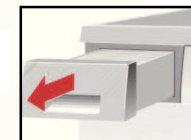


Filtr w pojemniku skondensowanej wody

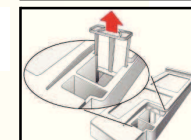
Podczas opróżniania pojemnika skondensowanej wody filtr jest automatycznie oczyszczany. Pomimo to należy regularnie czyścić filtr pod bieżącą wodą → Zapobiega odkładaniu się trudnych do usunięcia osadów/zanieczyszczeń.

Czyszczenie jest konieczne, gdy po opróżnieniu pojemnika skondensowanej wody na wyświetlaczu nadal miga symbol .

1. Wyciągnąć pojemnik skondensowanej wody.



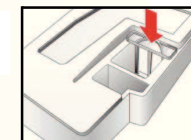
2. Wyciągnąć filtr z mocowania.



3. Oczyszczyć filtr pod bieżącą wodą lub w zmywarce.



4. Włożyć filtr do pojemnika.



5. Wsunąć pojemnik skondensowanej wody, aż zaskoczy na swoje miejsce.



Suszarki używać wyłącznie, gdy filtr jest włożony!



Czujniki wilgotności

Suszarka jest wyposażona w czujniki wilgotności ze stali nierdzewnej. Czujniki mierzą stopień wilgotności białyny. Po dłuższym okresie użytkowania na czujnikach może osadzić się warstwa kamienia.

1. Otworzyć drzwiczki.
2. Czujniki wilgotności czyścić szorstką stroną zwilżonej gąbki.



Nie używać czyścików z wełny stalowej ani środków do szorowania!



Dane techniczne

● Wymiary (gł. x szer. x wys.)	60 x 60 x 85 cm (regulowana wysokość)
Ciężar	ok. 53 kg
Maks. załadowanie	7 kg
Pojemnik skondensowanej wody	4,0 l
Napięcie przyłączeniowe	220-240 V
Moc przyłączeniowa	maks. 1000 W
Bezpiecznik	10 A
Temperatura otoczenia	5 - 35°C
Symbol produktu/r Numer fabryczny	Wewnętrzna strona drzwiczek

Tabliczka znamionowa znajduje się z tyłu suszarki.

● Parametry zużycia	Podane wartości zostały zmierzone w znormalizowanych warunkach i mają charakter orientacyjny.		
	Prędkość wirowania obr./min. (wilgotność końcowa)	Czas suszenia w min**	Zużycie energii w kWh**
Bawełna 7 kg			
Do szafy*	1400 (ok. 50%)	112	1,35
	1000 (ok. 60%)	131	1,60
	800 (ok. 70%)	150	1,86
Do prasowania*	1400 (ok. 50%)	80	0,96
	1000 (ok. 60%)	99	1,22
	800 (ok. 70%)	118	1,47
Syntetyki 3,5 kg			
Do szafy*	800 (ok. 40%)	51	0,56
	600 (ok. 50%)	63	0,70

*Programy kontrolne według normy DIN EN 61121

**Rzeczywiste wartości mogą odbiegać od podanych w zależności od rodzaju tkaniny, doboru tkanin do suszenia, wilgotności końcowej tekstyliów, jak również ilości bielizny włożonej do suszarki.

- **Oświetlenie bębna (żarówka E14, 25W)**
Oświetlenie wnętrza bębna włącza się po otwarciu lub zamknięciu drzwiczek, a także po uruchomieniu programu; gaśnie samoczynnie. Wymiana żarówki → strona 10.

Wyposażenie opcjonalne (dostępne w serwisie pod podanym numerem katalogowym)

WZ 20460 **Podest**
Ułatwia wkladanie i wyjmowanie bielizny. Wsuwany kosz może służyć do transportowania bielizny.

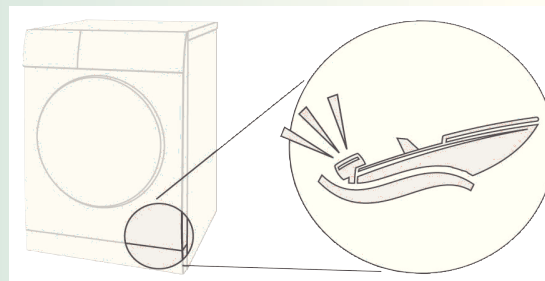
WZ 20310 **Zestaw połączeniowy do tworzenia kolumny pralka-suszarka**
W celu zaoszczędzenia miejsca suszarkę można ustawić na przystosowanej do tego celu pralce o identycznej głębokości i szerokości. Do mocowania suszarki na pralce używać **wyłącznie** zestawu połączeniowego.

WZ 20300 Jak WZ 20310, ale z wysuwanym blatem roboczym.

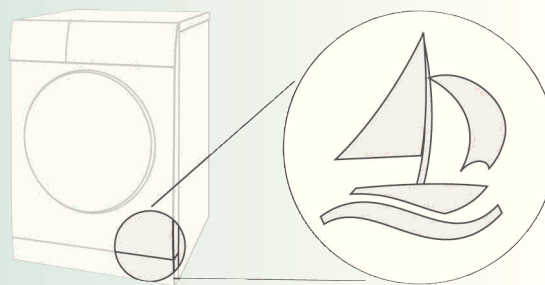
WZ 20290 **Zabudowa pod blatem**
Zamiast zwykłej pokrywy urządzenia fachowiec powinien **bezwzględnie** zamontować pokrywę blaszaną.

Normalne odgłosy

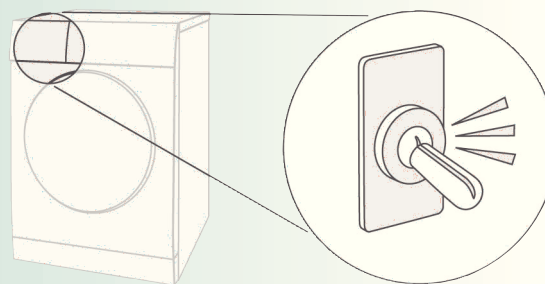
Powstawanie odgłosów podczas procesu suszenia jest normalne i spowodowane pracą kompresora oraz pompy.



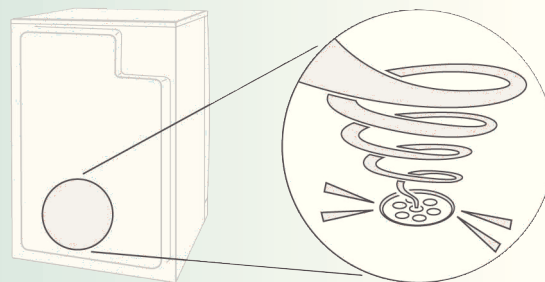
Kompresor sprawia, że w suszarce od czasu do czasu powstaje warkot.



Odgłos ten powstaje na skutek wietrzenia, co jakiś czas kompresora suszarki.



Automatyczne czyszczenie suszarki jest przyczyną powstawania odgłosów klikania.



Pompa pompuje skondensowaną wodę do pojemnika; przy tym słyszalne są odgłosy pompowania.

Co robić gdy ...



Jeżeli usterki nie da się usunąć we własnym zakresie, prosimy o kontakt z serwisem. Postaramy się znaleźć odpowiednie rozwiązanie, tak, aby uniknąć niepotrzebnych wizyt technika. Zapewniamy, iż mogą Państwo w pełni polegać na kompetencjach producenta, a naprawa przeprowadzona zostanie przez wyszkolonego technika serwisowego, który dysponuje wyłącznie oryginalnymi częściami zamiennymi. Dane kontaktowe znajdują Państwo poniżej, bądź też w dołączonym wykazie punktów serwisowych:

– **PL 0801 191 534**

Prosimy o podanie serwisowi numeru wyrobu (E-Nr.) oraz numru seryjnego (FD) urządzenia (patrz na stronie wewnętrznej drzwi). Proszę ustawić programator na **Wyłączenie** i wyciągnąć wtyczkę z gniazda sieciowego.

Lampka kontrolna start nie świeci się.	Czy wtyczka sieciowa jest włożona do gniazda? Czy wybrany jest program?
Miga symbol oraz lampka kontrolna start .	Opróżnić pojemnik skondensowanej wody → <i>strona 4</i> . W razie potrzeby oczyścić filtr z pojemnika skondensowanej wody → <i>strona 6</i> . Po każdym transporcie nie uruchamiać suszarki przez dwie godziny.
Miga symbol oraz lampka kontrolna start .	Oczyścić filtry wytłapujące strzępki pod bieżącą wodą → <i>strona 4</i> .
Suszarka nie włącza się.	Czy naciśnięty został przycisk start ? Czy drzwiczki są zamknięte? Czy program jest wybrany? Czy temperatura otoczenia przekracza 5 °C?
Woda wylewa się.	Wypoziomować suszarkę.
Drzwiczki otwierają się samoczynnie.	Docisnąć drzwiczki aż do słyszalnego zatrzaśnięcia zamka.
Rezultat suszenia nie jest zadowalający (pranie zbyt mokre).	Ciepła bielizna sprawia wrażenie bardziej wilgotnej niż jest w rzeczywistości! Wybrany program nie jest odpowiedni do załadowanego prania. Wybrać inny program suszenia lub dodatkowo program czasowy → <i>strona 7</i> . Dokładnie ustawić rezultat suszenia → <i>strona 1 - 2</i> . Cienka warstwa kamienia na czujnikach wilgotności → oczyścić czujniki wilgotności → <i>strona 9</i> . Przerwanie programu, np. pełen pojemnik, awaria zasilania, otwarte drzwiczki lub osiągnięty maksymalny czas suszenia.
Czas suszenia za długi.	Oczyścić filtry wytłapujące strzępki pod bieżącą wodą → <i>strona 4</i> . Niedostateczny dopływ powietrza → zapewnić odpowiednią cyrkulację powietrza. Ewent. zasłonięta kratka wentylacyjna → odsłonić → <i>strona 8</i> . Temperatura otoczenia przekracza 35 °C → przewietrzyć.
Wilgotność w pomieszczeniu znacznie wzrasta.	Dostatecznie często wietrzyć pomieszczenie.
Na wyświetlaczu pojawia się Cln .	To nie usterka! Automatyczne czyszczenie wymiennika ciepła. Nie opróżniać pojemnika skondensowanej wody.
Awaria zasilania.	Bieliznę natychmiast wyjąć z suszarki i rozłożyć. Może wydobywać się ciepło.
Nie działa oświetlenie bębna.	Wyjąć wtyczkę, odchylić pokrywę znajdującą się wewnątrz nad drzwiczkami (śrubokrętem Torx 20) i wymienić żarówkę. Zamknąć pokrywę. Nigdy nie używać suszarki bez pokrywy!
Od czasu do czasu dodatkowe odgłosy i wibracje.	To nie usterka! Normalne odgłosy → <i>strona 11</i> .
Głośny warkot trwający kilka sekund.	Czy pojemnik skondensowanej wody jest całkowicie wsunięty? → Wsunąć do końca pojemnik skondensowanej wody. To nie usterka! Normalne odgłosy → <i>strona 11</i> .

Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa



Sytuacja awaryjna	– Natychmiast wyciągnąć wtyczkę z gniazda lub wyłączyć bezpiecznik.
Suszarki używać WYŁĄCZNIE...	– w pomieszczeniach gospodarstwa domowego. – do suszenia tekstyliów.
Suszarki NIGDY...	– nie używać do celów innych niż opisano powyżej. – nie poddawać przeróbkom technicznym.
Zagrożenia	– Dzieci i osoby nieprzeszkolone nie mogą obsługiwać suszarki. – Nie pozostawiać dzieci bez opieki w pobliżu suszarki. – Zwierzętom domowym uniemożliwić dostęp do suszarki. – Wyjąć wszystkie przedmioty z kieszeni tekstyliów przeznaczonych do suszenia. Zwrócić szczególną uwagę na zapalniczki → Niebezpieczeństwo wybuchu! – Nie opierać się o drzwiczki i nie siadać na nich → Niebezpieczeństwo przewrócenia!
Instalacja	– Przymocować luźne przewody → Niebezpieczeństwo potknięcia się! – Nie używać suszarki w pomieszczeniach narażonych na działanie mrozu.
Podłączenie do sieci	– Suszarkę podłączyć zgodnie z przepisami do gniazda zasilania prądem zmiennym z uziemieniem, ponieważ w przeciwnym razie nie można zagwarantować bezpieczeństwa. – Przewody muszą mieć odpowiedni przekrój poprzeczny. – Używać wyłącznie wyłączników różnicowo-prądowych ze znakiem: – Wtyczka i gniazdo sieciowe muszą pasować do siebie. – Nie używać żadnych rozdzielaczy/wtyczek pośrednich i/lub przedłużaczy. – Nie dotykać mokrymi rękami → Niebezpieczeństwo porażenia prądem! – Nigdy nie wyciągać wtyczki ciągnąc za przewód. – Chronić przewód sieciowy przed uszkodzeniami → Niebezpieczeństwo porażenia prądem!
Użytkowanie	– Do bębna wkładać wyłącznie bieliznę. Przed włączeniem suszarki skontrolować zawartość bębna! – Nie używać suszarki, jeśli bielizna miała styczność z rozpuszczalnikiem, olejem, woskiem, tłuszczem lub farbą (np. lakierem do włosów, zmywaczem do paznokci, odplamiaczem, benzyną ekstrakcyjną itp.) → Niebezpieczeństwo pożaru/wybuchu! – Zagrożenie ze strony pyłu (np. pyłu węglowego, mąki): nie używać suszarki → Niebezpieczeństwo wybuchu! – Nie używać suszarki, jeśli bielizna zawiera piankę lub pianogumę → Elastyczny materiał może zostać zniszczony, a suszarka uszkodzona w wyniku deformacji tworzyw spienionych. – Po zakończeniu programu wyłączyć suszarkę. – Skondensowana woda nie nadaje się do picia i może być zanieczyszczona strzępkami tkanin!
Uszkodzenie	– Nie używać niesprawnej suszarki, a w przypadku podejrzenia uszkodzenia naprawę zlecić wyłącznie serwisowi. – Nie używać suszarki z uszkodzonym przewodem sieciowym. Wymianę uszkodzonego przewodu sieciowego zlecić wyłącznie serwisowi, aby uniknąć potencjalnych zagrożeń. – Przed przystąpieniem do wymiany żarówki oświetlającej wnętrze bębna konieczne wyjąć wtyczkę z gniazda sieciowego → Niebezpieczeństwo porażenia prądem!
Części zamienne	– Ze względów bezpieczeństwa stosować wyłącznie oryginalne części zamienne i wyposażenie dodatkowe.
Utylizacja	– Suszarka: wyciągnąć wtyczkę z gniazda, a następnie odciąć przewód sieciowy przy urządzeniu. Przekazać do publicznego punktu utylizacji. – Wymiennik ciepła zawiera wymieniony w protokole z Kioto fluorowany gaz cieplarniany R407C → utylizować zgodnie z przepisami. Zawartość: 0,43 kg. – Opakowanie: żadnych części opakowania nie dawać dzieciom do zabawy → Niebezpieczeństwo uduszenia! – Wszystkie materiały są przyjazne dla środowiska i nadają się do recyklingu. Należy je usunąć zgodnie z przepisami o ochronie środowiska naturalnego.



Przestrzegać
wskazówek
dotyczących
bezpieczeństwa ze
strony 13!

**Suszarka
do białizny**



Instrukcja obsługi i instalacji

pl



Suszarkę uruchomić dopiero po
przeczytaniu instrukcji obsługi!

SIEMENS